Mateo 6 - Kadosh Israelita Mesiánica

- 1."¡Ten cuidado de alardear con tus actos de tzedakah delante de la gente para ser visto por ellos! Si lo haces, no tendrás recompensa de tu Padre en el cielo.
- 2. Así que, cuando hagas tzedakah, no lo anuncies con trompetas para ganar el elogio de la gente, como los hipócritas en las sinagogas y en las calles. ¡Sí, les digo que ellos ya tienen su recompensa!
- 3.Pero tú, cuando hagas tzedakah, no dejes que tu mano derecha sepa lo que tu mano izquierda está haciendo.
- 4. Entonces tu tzedakah será en secreto; y tu Padre que ve lo que haces en secreto te recompensará.
- 5."Cuando ores, no seas como los hipócritas, que aman orar de pie en las sinagogas y en las esquinas de las calles, para que la gente los vea. ¡Sí, les digo, ellos ya tienen su recompensa!
- 6. Pero tú, cuando ores, entra en tu habitación cierra la puerta, y ora a tu Padre en secreto. [29] Tu Padre que ve todo lo que se hace en secreto te recompensará.
- 7."Y cuando oren, no balbuceen repetidamente y sin intención como los paganos, que creen que YAHWEH les oye mejor si hablan mucho.[30]
- 8. No sean como ellos, porque tu Padre sabe lo que necesitas, antes que le pidas.
- 9.Tú, por lo tanto, ora así:
- '¡Padre nuestro, que estás en el cielo! Kadosh sea guardado Tu Nombre.[31]
- 10. Venga tu Reino,
- Hágase tu voluntad, en la tierra como en el cielo.
- 11.Danos el pan que necesitamos hoy.
- 12. Perdona el mal que hemos hecho,

como nosotros perdonamos a los que nos han hecho mal.

13.[32] Y no nos conduzcas a prueba fuerte,

sino guárdanos salvos del maligno.

Porque tuyo es el reino, el poder y la gloria para siempre. Amein.

- 14. Porque si perdonas a otros sus ofensas, tu Padre celestial también te perdonará a ti;
- 15.si no perdonas a otros sus ofensas, tu Padre celestial no perdonará las tuyas.[33]
- 16."Ahora bien, cuando ayunen, no se paseen con aspecto miserable, como los hipócritas. Ellos ponen cara amargada, para que la gente sepa que están ayunando. ¡Sí! Yo les digo: ¡Ellos ya tienen su recompensa!
- 17. Pero tú, cuando ayunes, lava tu cara y acicálate,
- 18.para que nadie sepa que estás ayunando, excepto tu Padre que sabe tus secretos. Tu Padre que ve lo que se haces en secreto te recompensará.
- 19."No guarden riquezas para sí mismos aquí en la tierra, donde la polilla y el óxido destruyen, y los ladrones irrumpen y roban.
- 20.En su lugar, guarden riquezas en el cielo, donde ni la polilla ni el óxido destruyen, y los ladrones no irrumpen ni roban.
- 21. Porque donde está tu riqueza, ahí está también tu corazón.
- 22.El ojo es la lámpara del cuerpo. 'Así que si tú tienes un 'ayin-tovah' ['buen ojo,' esto es, si eres generoso], todo tu cuerpo estará lleno de luz; *P 1/2*

Mateo 6 - Kadosh Israelita Mesiánica

- 23.pero si tienes un 'ayin-raah' ['ojo maligno,' si eres tacaño], todo tu cuerpo estará en tinieblas. Si entonces, la luz que hay en ti es tinieblas, ¡cuán grandes serán las tinieblas mismas![34]
- 24. Nadie puede ser esclavo de dos amos; odiará al primero y amará al segundo, o despreciará al segundo y será fiel al primero. No puedes ser esclavo de los dos, YAHWEH y el dinero.
- 25."Por lo tanto les digo: No se inquieten por su vida; que comerán o beberán; o acerca de su cuerpo, qué vestirán. ¿No es la vida más que la comida, y el cuerpo más que el vestido?
- 26.¡Miren las aves volando alrededor! Ellas ni plantan, ni cosechan, ni guardan comida en graneros; aún su Padre celestial les da de comer. ¿No valen ustedes más que ellas?
- 27.¿Puede alguno, por inquietarse, añadir una sola hora a su vida?
- 28."Y ¿por qué estar ansiosos por el vestido? Piensen en los campos de lirios silvestres, y como crecen. Ellos ni trabajan ni hilan,
- 29.aún Yo les digo, que ni siquiera Shlomó, en toda su gloria se vistió tan bellamente como uno de ellos.
- 30.Si YAHWEH viste así la hierba del campo que está aquí hoy y mañana es echada en el horno, ¿no los vestirá mucho mejor a ustedes? ¡Qué poca confianza tienen!
- 31."Así que no estén ansiosos preguntando: '¿Qué comeremos?,' '¿Qué beberemos?' O '¿cómo nos vestiremos?'
- 32. Porque los paganos son los que ponen en su corazón estas cosas. Tu Padre celestial sabe que necesitas todas estas cosas.
- 33. Busca primero El Reino y su justicia, y todas estas cosas se te darán también.
- 34.No te inquietes por el mañana; ¡el mañana traerá su propia inquietud! ¡El día de hoy ya tiene suficiente con su propia aflicción!

Kadosh Israelita Mesiánica Traducción Kadosh Israelita Mesiánica © 2011 Diego Ascunce Traductor P 2/2